

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٨١ لسنة ١٩٨٠

بشأن الموافقة على الاتفاقية المبرمة في ٢٦/٤/١٩٧٩ بين حكومة جمهورية مصر العربية ومنظمة الأغذية والزراعة لنقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة الثانية من المادة ١٥١ من الدستور ؛

قرر :

(مادة وحيدة)

الموافقة على الاتفاقية المبرمة في ٢٦/٤/١٩٧٩ بين حكومة جمهورية مصر العربية ومنظمة الأغذية والزراعة لنقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى ، مع التحفظ بشرط التصديق ما

صدر برئاسة الجمهورية في ١٢ جمادى الآخرة سنة ١٤٠٠ (١٧ أبريل سنة ١٩٨٠)

أنور السادات

برنامج التعاون

بين الحكومة ومنظمة الأغذية والزراعة

خطة العمل

الحكومة المانحة : الدانيمارك

البلد : مصر

رمز واسم المشروع : GCP/REM/C39/DEN

نقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى .

خطة العمل

١ - تقوم منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة من خلال إطار اتفاقها مع حكومة الدانمارك (الحكومة المانحة) وبناء على طلب الحكومة المصرية (الحكومة) بتقديم المعاونة لتنفيذ المشروع الآتى :

اسم المشروع : نقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى .

التكاليف المقدرة : (خطة الاتفاق بالملحقين ١ - ٢)

• مساهمة الحكومة المانحة : ١,٦٠٦٦٠٠ دولار أمريكي .

• مساهمة مصر المضافة : ١,٠٦٨٥٠٠ جنيه مصرى .

مدة العمل بالخطة : ١٩٧٩/١/١ - ١٩٨٠/٤/٣٠

أساس وغرض المشروع : ملحق ٣

الوصف وخطة العمل والأهداف : ملحق ٤

أنشطة التدريب : ملحق ٥

التزامات منظمة الأغذية والزراعة :

٢ - تكون منظمة الأغذية والزراعة مسؤولة عن اختيار الموظفين الدوليين وتكاليف سفرهم دوليا وعن مرتباتهم وذلك باستثناء المتطوعين منهم كما هو موضح فى ملحق ١ . يتم تعيين الموظفين الدوليين بعد موافقة الحكومة عليهم وعلى أن يعملوا طبقا لتوجيهات المدير الإقليمي - والذي سيكون مسؤولا نيابة عن المنظمة عن التنفيذ الفنى للمشروع .

٣ - تقوم منظمة الأغذية والزراعة بتقديم المعدات والمهمات المبينة بملحق ١ . تظل المعدات ملكا للمنظمة طوال مدة المشروع ويتقرر الأمر بشأنها نهائيا بالتشاور بين المنظمة والحكومة .

٤ - تقوم منظمة الأغذية والزراعة بتنظيم رحلات زيارة سنوية للإشراف على المشروع تدفع نفقاتها من تكاليف المشروع كما هو مبين فى ملحق ١ .

٥ - كل التزامات منظمة الأغذية والزراعة والتي تنشأ بمقتضى خطة العمل هذه تكون خاضعة لما يلي :

- (١) القرارات الإدارية ونصوصها الدستورية ونظمها المالية والمتعلقة بالميزانية ،
(ب) استلام المساهمة اللازمة من الحكومة المانحة وأي التزامات تقترحها المنظمة في أي وقت لتتولاها الحكومة المانحة .

٦ - يمكن لمنظمة الأغذية والزراعة بالتشاور مع الحكومة أن تنفذ جزء أو كل المشروع من خلال تعاقدات فرعية على أن يتم اختيار المقاولين وذلك بعد استشارة الحكومة وطبقاً لإجراءات المنظمة .

التزامات الحكومة :

٧ - تتخذ الحكومة كل الإجراءات الضرورية والتي تسهل تنفيذ المشروع وتساعد موظفي منظمة الأغذية والزراعة في الحصول على ماني هذه الخدمات والتسهيلات التي قد يطلبونها لإنجاز مهامهم . تقوم الحكومة بتطبيق شروط الاتفاقية الخاصة بالمزايا والخصومات المتعلقة بالوكالات المتخصصة على المنظمة وممتلكاتها والأموال والأصول وموظفيها الرسميين والأشخاص الآخرين الذين يؤدون خدمات نيابة عنها تتعلق بالمشروع كذلك ضمان تطبيق معدل سعر صرف العملات النقدية المتفق عليه من صندوق النقد الدولي .

٨ - تقوم الحكومة بالتعامل مع أي دعاوى يقدمها أي طرف ثالث ضد المنظمة والعاملين أو الأفراد الآخرين الذين يؤدون أعمال نيابة عنها تتعلق بالمشروع إلا فيما يتفق عليه بين المنظمة والحكومة . إن مثل هذه الدعاوى نتيجة لإهمال جسيم أو سوء إدارة متعمد من هؤلاء الأشخاص .

٩ - تتحمل الحكومة مسؤولية اختيار الموظفين المحليين وإجراءات الضمان الاجتماعي الخاصة بهم كذلك تقدم الحكومة التسهيلات والمهام المبينة في الملحق ، وذلك حين احتياج المشروع لها .

١٠ - تضمن الحكومة لموظفي كل من المنظمة والحكومة المانحة والأشخاص الذين يمثلونهم حرية الدخول إلى موقع المشروع والحصول على أية مواد أو مستندات أو معلومات تتعلق بهذا المشروع .

١١ - تتحمل الحكومة تكاليف الاستيراد والإفراج الجمركي لمعدات المشروع ونقلها أو تداولها وتخزينها وكذلك المصاريف المتعلقة بهذا الشأن داخل البلد ، وكذلك تكون مسئولة عن توفير الأمن والصيانة والتأمين والإحلال كما كان ذلك ضروريا بعد تسليمها إلى موقع المشروع .

تقديم التقارير :

١٢ - تقديم تقارير نصف سنوية و سنوية ، تقارير متابعة عن تقدم المشروع إلى الحكومة .

١٣ - توافق الحكومة على نشر المعلومات الخاصة بالمشروع مثل أوصافه وأهدافه ونتائجه بشرط إعلان الرأي العام .

التعديلات وإنهاء المشروع :

١٤ - يمكن تعديل وإنهاء خطة العمل هذه بالموافقة المتبادلة ويكون لإنهاءها سارى المفعول بعد ستين يوماً من استلام أى من الطرفين لإخطار كتابي من الطرف الآخر . فى حالة إنهاء المشروع تظل الالتزامات الملقاة على عاتق الحكومة سارية المفعول إلى الحد الضرورى الذى يسمح بالسحب المنظم للأموال والموجودات التابعة وللأشخاص الذين يؤدون العمل بها .

١٥ - تكون خطة العمل هذه سارية المفعول عند توقيعها من كلا الطرفين :

عن حكومة مصر

د . محمود محمد داود - وزير الزراعة

د . أكرم الحافظ - ممثل منظمة الأغذية والزراعة

م . مصطفى صبحى

مجلس إدارة شركة مصر للألبان والأغذية .

تاريخ : ١٩٧٩/٤/٢٦

خطة الاتفاق - مساهمة الحكومة المالطية (دولار أمريكي)

ملحق ١ -

إجمالي	١٩٨٠		١٩٧٩			
	رجل/شهر	دولار أمريكي	رجل/شهر	دولار أمريكي		
٦٣٢٠٠	١٦	١٥٨٠٠	٤	٤٧٤٠٠	١٢
٥٦٢٠٠	١٦	١٤٠٠٠	٤	٤٢٠٠٠	١٢
٦٠٠٠	١٦	١٥٠٠	٤	٤٥٠٠	١٢
١٢٥٤٠٠		٣١٣٠٠		٩٣٩٠٠	
٨٠٠٠		٢٠٠٠		٦٠٠٠	
٢٠٠٠		٥٠٠		١٥٠٠	
١٠٠٠٠٠		٢٥٠٠		٧٥٠٠	

بنك ١ - خدمات الأفراد :

مدير ب - ٤

أخصائى البانك - ٣

سكرتيرة تجيد اللغتين

المجموع

بنك ٢ - مأمور بيات عمل رسمية :

انتقالات وابدل سفر لموظفى المركز

انتقالات داخلية وابدل سفر

المجموع

٣٠٠٠٠					بند ٣ - خدمات تعاقدية :
١٢٥٠		٢٥٠	١٠٠٠		طبع تقاوير ومستندات أخرى ، وترجمة
١٢٥٠		٢٥٠	١٠٠٠		بند ٤ - مصاريف تشغيل عامة :
٨٠٠		٢٠٠	٦٠٠		خدمات
٥٠٠		١٠٠	٤٠٠		صيانة وتشغيل السيارات
١٠٠٠٠		٢٠٠٠	٨٠٠٠		إتصالات
					ضيافة
					نثرات
١٣٨٠٠		٢٨٠٠	١١٠٠٠		الاجموع
٢٠٠٠		١٠٠٠	٢٠٠٠		بند ٥ - مواد وأدوات :
٢٥٠٠		٥٠٠	٢٠٠٠		أدوات كتابية واحتياجات مكتبية
٢٥٠٠		٥٠٠	٢٠٠٠		كتب وأدوات سمعية وبصرية
٨٠٠٠		٢٠٠٠	٦٠٠٠		احتياجات حقلية
					الاجموع

إجمالي	١٩٨٠	١٩٧٩
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
٦٠٠٠	—	٦٠٠٠
١٥٠٠٠٠	—	١٥٠٠٠٠
١٠١٥٠٠٠	—	١٠١٥٠٠٠
٣٥٠٠٠	—	٣٥٠٠٠
١٢٠٦٠٠٠	—	١٢٠٦٠٠٠
١٠٠٠٠	—	١٠٠٠٠
١٥٠٠٠	—	١٥٠٠٠
٢٥٠٠٠	—	٢٥٠٠٠
١٣٩١٠٠٠	٣٨٦٠٠	١٣٥٢٤٠٠
٦٩٥٥٠	١٩٣٠	٦٧٦٢٠
١٤٦٠٥٥٠	٤٠٥٣٠	١٤٢٠٠٢٠
١٤٦٠٥٥	٤٠٥٣	١٤٢٠٠٢
١٦٠٦٦٠٥	٤٤٥٨٣	١٥٦٢٠٢٢
١٦٠٦٦٠٠	دولار امريكي تقريبا	دولار امريكي تقريبا

ملحق ١ - (تكملة)

بند ٦٠. أثاث وآلات

أثاث مكتبي وآلات

أجهزة معاملة ومعدات (*)

آلات وماكينات مصنع اللابن (*)

سيارة ستيشن وأتوبيس ٢٦ - ٣٠ راكب

بند ٨٠. بعثات ومنع ومساهمات

بعثات

دورات وطنية ومصروفات جيب

المجموع

إجمالي

بند ٩٠. مصاريف خدمية للشروع (١.٥)

إجمالي

معاميل خاص (١.١٠ سنويا)

الإجمالي الكلي

(*) أنظر الكشاف المرفق للبنود الرئيسية والنوعيات .

كشف بيان الآلات
مصنع الألبان (بطاقة ٥ طن يوميا)
استلام الألبان وتصنيعها :

عدد

- ١ ميزان استلام .
- ١ وعاء تجميع التصافي .
- ١ حوض استلام مقسم إلى قسمين .
- ٣ طلمبة ابن طاردة مركزية .
- ١ مرشح اللبن .
- ١ سنقى .
- ١ مبرد بالألواح مع طلمبة للماء المثلج .
- ٣ خزان ابن رأس منزول ومزود بكل الإضافات
- ١ جهاز بسترة بالألواح وصمام التحكم واثر مرستات وحوض الموازنة وأنظمة التسخين
المياه ولوحة التحكم وجهاز تسجيل الحرارة وخلافة .
- ١ فراغ للكرامة مع أجهزة التعديل .
- ١ مجلس يشمل موتور ذو سرعتين .
- ١ وحدة تركيب اللبن .
- ١ وحدة تعقيم أقساط بالبحار .
- ١ أقسام اللبن الألمونيوم .
- ١ يعمل الاختبارات الرصيف واختبارات التصنيع .
- ٢ خطوط ابن الشرب واللبن المعقم :
- ٢ خزان ابن رأس .
- ١ ماكينة تعبئة في أكياس بلاستيك ٥
- ١ وحدة للتعقيم السريع ومجلس لابن المعقم وما كينة تعبئة .
- ٢ خطوط الزبدة والمنسلي والآيس كريم :
- ٣ جهاز بسترة على دفعات .
- ١ طلمبة للكرامة .

عدد

- ١ خضاض للزبدة .
- ١ تروى للزبدة .
- ١ خلاط للزبدة .
- ١ وحدة لتغليف الزبدة يدويا .
- ١ ميزان لتوضيح الفروق في الوزن .
- أدوات تصنيع الزبدة :
- ١ جهاز بسترة البادئ بالترموستات .
- ١ جهاز غليان للسلي .
- ٢ مبرد بالألواح .
- ١ جهاز تجميد مستمر للآيس كريم .
- ١ مجنس .
- ١ ماكينة تعبئة الآيس كريم في الكوبات .
- ١ نفق تجميد .
- خطوط الألبان المتخمرة :
- ٢ جهاز بسترة على دفعات .
- ٢ حوض لتصفية الشرش .
- ١ حوض اللبنة .
- ١ طلمبه ذات ضغط يحاكي لليوغورت .
- ١ جهاز بسترة البادئ بالترموستات .
- ١ ماكينة تعبئة أوتوماتيكية للكربات .
- خطوط اللبن :
- ١ خزان رأس معزول .
- ١ جهاز بستره بالألواح .
- ٥ حوض للجبين .
- ١ طلمبة للشرش .
- ١ خزان للشرش .
- ١ جهاز بسترة البادئ بالترموستات .
- ١ حوض بأجهزة التسخين للجبين الحلوم .
- ١ مكبس للجبين من قسمين .

- ١ ضاغط هواء .
- ١ حلة تسييح الحبن المطبوخ .
- أدوات تصنيع الحبن والفورمات والمناضد .
- ١ خط ميكانيكي لصناعة الحبن الأبيض (كامل) .

خط اللبن البودرة :

- ١ وحدة تكثيف متعددة المراحل .
- ١ مجفف بالرشاش مع وحدة اللبن السريع الذوبان .

الخدمات :

- ١ قسم التبريد وتشمل الكباسات بالموتورات الكهربية والمكثفات .
- ومستقبلات الأمونيا والمواسير والمحابس وأجهزة التحكم وخلافة وحوض الثلج .
- وملفات التجهيز .
- ١ قسم تحضير البخار .

- ١ ترشيح المياه ووحدة معالجة العسر .
- ١ مولد كهربائي وآلة الديزل .
- ١ ورشة مع العدد وقطع الغيار .
- نظام التهوية ومكيف هواء لمصنع اللبن .
- معامل وفصول تدريس ومكاتب .

معامل اختيار وفصول تدريس :

- ١ معمل كياوى مجهز بالكامل العدد ١٥ دارس .
- ١ معمل ميكروبيولوجى مجهز بالكامل لعدد ١٥ دارس .
- ١ فصل مجهز بالكامل لعدد ١٥ دارس .
- ١ فصل مجهز بالكامل لعدد ٣٠ دارس .

أشياء أخرى :

- بلاط أرضيات - أبواب مخازن التبريد - مواد عزل - إنشآت كهربائية .

(بالجنبة المصري)

ملحق ٢ - خطة الاتفاق - المساهمة المقابلة من الحكومة

إجمالي	رجل/شهر	١٩٨٠	رجل/شهر	١٩٧٩	رجل/شهر	
٥٠٠٠	٢٤	٢٥٠٠	١٢	٢٥٠٠	١٢	بند ١٠ خدمات الأفراد :
١٥٠٠٠	١٢	١٥٠٠٠	١٢			١ مدير معاون
١٠٠٠٠	١٢	١٠٠٠٠	١٢			١ مدير مصنع ألبان (أخصائي ألبان)
١٠٠٠٠	١٢	١٠٠٠٠	١٢			١ كيميائي ألبان
١٠٠٠٠	١٢	١٠٠٠٠	١٢			١ ميكروبيولوجي ألبان
٢٠٠٠٠	٢٤	٢٠٠٠٠	٢٤			١ مهندس ميكانيكي (آلات مصانع ألبان)
١٠٠٠٠	١٢	١٠٠٠٠	١٢			٢ أخصائي ألبان
١٥٠٠	٢٤	١٥٠٠	٢٤			١ أخصائي تربية حيوان
١٠٠٠٠	١٢	١٠٠٠٠	١٢			٢ فني ألبان
١٥٠٠٠	٢٤	٧٥٠	١٢	٧٥٠	١٢	١ موظف إداري
١٠٠٠٠	٢٤	١٠٠٠٠	٢٤			٢ سكرتيرة
١٥٠٠٠	٣٦	١٠٠٠٠	٣٦	٥٠٠	١٢	٢ طباطخ
٧٥٠	٣٦	٥٠٠	٢٤	٢٥٠	١٢	٢ سائق
٧٥٠	٣٦	٥٠٠	٢٤	٢٥٠	١٢	٦ عمال نظافة
٢٠٥٠٠		١٦٢٥٠		٤٢٥٠		والموظفين اللازمين لتشغيل المركز المجموع

٥٠٠		٣٠٠	٢٠٠		٢٠٠ انتقالات :
٥٠٠		٣٠٠	٢٠٠		<u>٣٠٠ خدمات تعاقبية</u>
٤٠٠		٢٠٠	٢٠٠		<u>بند ٤ مصاريف تشغيل عامه</u>
١٠٠٠		٥٠٠	٥٠٠		<u>بند ٤ مصاريف تشغيل (أتوبيسات)</u>
					<u>بند ٤ مصاريف صيانة السيارات ومصاريف تشغيل (أتوبيسات)</u>
					<u>متنوعات (تهرباء - مياه - تليفون - خلاصه)</u>
					<u>الاجموع</u>
					<u>بند ٥ مواد وأدوات :</u>
					<u>رأس مان عامل لتشغيل مصنع الألبان التعليمي</u>
					<u>رأس مال عامل لتشغيل مزرعة الألبان التعليمية</u>
					<u>بند ٦ احتلال السيارات (أتوبيسات)</u>

ملحق ٢ (تكملة)

إجمالي	١٩٨٠	١٩٧٩
٧٠٠٠٠	—	٧٠٠٠٠
٦٠٠٠٠٠	٦٠٠٠٠٠	—
٨٠٠٠٠٠	٤٠٠٠٠٠	٤٠٠٠٠٠
٤٠٠٠٠٠	٢٠٠٠٠٠	٢٠٠٠٠٠
١٢٠٠٠٠٠	٦٠٠٠٠٠	٦٠٠٠٠٠
٣٠٠٠٠	٣٠٠٠٠	—
٥٠٠٠٠	٥٠٠٠٠	—
٧٢٠٠٠٠٠	—	٧٢٠٠٠٠٠
١٠٣٥٠٠٠٠	١٨٨٠٠٠٠	٨٧٤٠٠٠٠
٥٠٠٠٠	٢٥٠٠٠	٢٥٠٠٠
١٠٦٨٥٠٠٠	جنيه مصرى	إجمالي

بند ١٧٠ اكتساب ، وتحسين الأرض وتشييد المباني :

تجهيز الموقع (٦٠٠٠٠ متر مربع)
 مبنى الداخلية والمطعم لعدد ٣٠ متدرب | ١ |
 معامل ، كياوى وميكروبيولوجى | ٢ |
 فصول (عدد ٢) وعشرة مكاتب
 مبنى مصنع البان (بطاقة ٥ طن)
 توريد ٥ طن لبن يوميا
 رأس مال التشغيل الأصيل
 مساحة الأرض (٦٠٠٠٠ متر مربع)

المجموع

بند ٨٠ مساهمات :

مساهمة نقدية

| ١ | يشتمل على الأثاث

| ٢ | يشتمل كل الأثاث ما عدا الأجهزة

ملحق ٣

أساس وغرض المشروع :

المركز الاقليمي للتنمية والتدريب في مجال الألبان (RDDTC) كان مقاما في محطة تربل - لبنان من يناير سنة ١٩٦٣م حتى تم إقامته بصفة مؤقتة في أنقرة "تركيا" في يناير ١٩٧٦ ويحتوي تقرير لجنة التقييم المشتركة من منظمة الأغذية والزراعة وهيئة دابندا في أبريل ١٩٧٧ على توضيح نشاط هذا المركز في تلك الفترة في مجالات التنمية وبرامج التدريب على صناعة الألبان (ص ٤٧ - ٥٢) . وقد أوصت لجنة التقييم ضمن أشياء أخرى بالآتي (معاونة مصر في إنشاء مركز وطني للتدريب) وأن تقوم منظمة الأغذية والزراعة ببحث الإمكانيات لمساعدة تركيا في إنشاء مركز وطني للتدريب .

وقد قام وفد مشترك من منظمة الأغذية والزراعة وهيئة دابندا لدراسة نقل وإعادة إقامة المركز الاقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان لمنطقة الشرق الأدنى . قام الوفد بزيارة كل من لبنان وتركيا ومصر خلال الفترة من ٢٧ نوفمبر حتى ١٦ ديسمبر سنة ١٩٧٧م طبقا للتوصيات التي صدرت من اجتماع عن برامج التدريب المشتركة بين منظمة الأغذية والزراعة وهيئة دابندا والذي عقد في كوبنهاجن خلال الفترة من ٩ - ١٠ يونيو سنة ١٩٧٧م (ص ٧ - فقره ٤ من السجلات الموجزة) وذلك بالاختصاصات الآتية :

- ١ - لتقديم توصيات عن مكان إقامة المركز (RDDTC) لمنطقة الشرق الأدنى مع الوضع في الاعتبار التسهيلات اللازمة للتدريب في مجال تكنولوجيا الألبان ، وصيانة مصانع الألبان .
- ٢ - للأخذ في الاعتبار (ما توصيات إليه لجنة التقييم المشتركة من منظمة الأغذية والزراعة وهيئة دابندا عام ١٩٧١م وخاصة رأى اللجنة فيما يتعلق بإنتاج الألبان من الحيوانات الصغيرة المجرة .
- ٣ - لتقوم بزيارة كل من تركيا الدولة المضيفة للمركز حاليا ولبنان الدولة التي استضافت المركز خلال الفترة من عام ١٩٦٥ حتى عام ١٩٧٥م وكذلك زيارة مصر لتأخذ في الاعتبار ما يلي :
 - (أ) مدى رغبة (الموافقة من حيث المبدأ) البلد المقترحة لاستضافة المركز مع السماح بعقد دورات لتدريب من بلاد الاقليم .
 - (ب) احتياجات التدريب الوطني في البلد المقترحة .

(ج) مدى توفر الامكانيات للتدريب الوطني والتدريب الاقليمي خاصة بالنسبة الى :

١- إمكانيات توفير إقامة الدارسين .

٢- الإمكانيات العملية للتدريب على تكنولوجيا الألبان وصيانة مصانع الألبان .

(د) إمكانية الوصول إلى كافة عناصر صناعة الألبان (مثل إنتاج الألبان وتجميعها وتصنيع وتسويق الألبان ومنتجاتها) .

٥- إعداد مشروع بمقترحات من أي من توصياتها شاملا ميزانية تقديرية .

هذا وقد تضمن تقرير الوفد في فقرة ٧٠٢٠٢ (ملحق ٦) الآتي :

(١) أن صناعة الألبان في مصر تتطور بسرعة كبيرة وأنه لذلك يوجد احتياج لتدريب العمالة في مجال تصنيع الألبان .

(ب) تقدم المساعدة لمصر لإنشاء مركز وطني للتدريب في مجال الألبان .

(ج) أن هذا المركز يمكن أن يخدم كقاعدة لأنشطة التدريب الإقليمية متضمنة ما على تدريب للدارسين في مجموعات باللغة العربية للبلاد المتكلمة باللغة في إقليم الشرق الأدنى وفي شمال أفريقيا .

(د) أن جمهورية مصر العربية قد أوفت بمعظم المتطلبات لإقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على الألبان .

(هـ) أنه تتوفر إمكانيات مؤكدة لإقامة المركز RDDTC لمنطقة الشرق الأدنى وذلك في مصنع (سيكلام) للألبان بالاسكندرية التابع لشركة -صناعات الألبان والأغذية وكذلك أوصت في فقرة ٣-٢ أنه .

أخذ في الاعتبار أن :

(١) أن وضع صناعة الألبان في لبنان حاليا غير ملائم لتوفير فرصة ممارسة النشاط بطريقة فعالة في المجال الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان بما يتماشى مع توصيات

لجنة التقييم المشتركة في أبريل ١٩٧٧

(ب) أن حكومة لبنان توافق على نقل المركز إلى موقع آخر في حدود الإقليم .

(ج) أن تركيا غير مستوفية لكل الاشتراطات اللازمة لإقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان لمنطقة الشرق الأدنى .

(د) أن جمهورية مصر العربية اتضح أنها الأكثر ملاءمة لإقامة المركز الإقليمي .

(هـ) أن جمهورية مصر العربية توافق كما وأنها في وضع ملائم لاستضافة المركز وأنها تسمح بعقد دورات للدارسين من بلدان الإقليم .

والوفد يوصى بالآتي :

(يكون موقع إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان (RDDTC) في جمهورية مصر العربية وكذلك يصدق على توصيات لجنة التقييم المشتركة بشأن تقديم المساعدة لإنشاء مركز وطني للتدريب على صناعة الألبان في مصر ليكون قاعدة لأنشطة التدريب الإقليمية ومتضمنة تدريب باللغة العربية للدارسين من مجموعات من الدول الناطقة باللغة العربية في إقليم الشرق الأدنى وشمال أفريقيا .

الغرض من هذا المشروع هو تنفيذ توصيات الوفد الذي درس موضوع نقل وإقامة المركز (ملاحق ٦) كما تم توضيحه بعاليه بالإضافة إلى التفاصيل التي تحتويها فقرات من ٣ - ٤ حتى ٣ - ١١ من التقرير كالاتي :

٣ - ٤ أن المركز الوطني للتدريب على صناعة الألبان NDTC والمركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان RDDTC يجب أن يكونوا جزء من بناء صناعة الألبان المصرية ولذا فإننا نوصي بشدة أن تكون شركة النصر للألبان والأغذية هي المؤسسة الوطنية المنفذة لهذا المشروع .

كما توصي بالإضافة لذلك أن يكون موقع إقامة المركز الوطني للتدريب على صناعة الألبان والمركز الإقليمي RDDTC في الاسكندرية على مساحة قدرها حوالي ٦٠٠٠ متر مربع يتم توفيرها لتنفيذ المشروع . هذه المساحة هي جزء من الأرض المحيطة بمصنع سيكلام لصناعة الألبان بالأسكندرية وهو أحد مصانع شركة مصر للألبان والأغذية .

٣ - ٥ يوصي الوفد أن يستكمل التدريب في مجال تكنولوجيا الألبان بالمركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان RDDTC بالتدريب على الأصول الصحية

لإنتاج اللبن وتجميعه . ويجب لهذا الغرض أن يتم إنشاء وحدة تعليمية لإنتاج اللبن ضمن المركز الإقليمي RDDTC ويكون موقع هذه الوحدة في مساحة حوالى واحد هكتار وهى جزء من مصنع سيكلام للالبان ومزرعته بالأسكندرية هذه المساحة تشغها حاليا وحدات من القوات المسلحة المصرية . ويجب أن تتخذ الحكومة المصرية الخطوات اللازمة لتأكيد إتاحة هذه الأرض لإقامة المركز في أقرب وقت مستطاع .

ويقترح الوفد أن يوضع في الاعتبار أن يبدأ في المسـتقبل القريب توسيع مجال التدريب بالمركز الإقليمي RDDTC ليشمل التدريب في مجال انتاج الألبان لموظفى الخدمات الإرشادية .

٣ - ٦ تقدر المدة اللازمة لإنشاء هذا المركز وتوريد المعدات بحوالى ١٦ شهرا هلى الأقل .

إلا أنه نظرا لتوفير الإمكانيات المؤقتة المتاحة حاليا من المباني والأجهزة فإنه من المقترح أن يبدأ فى تشغيل المشروع فى مصر فى أقرب وقت ممكن فى حوالى ديسمبر ١٩٧٩ وهذا سوف يتيح لمدير المركز الإقليمي RDDTC الإشراف على إنشاء المركز وتركيب معداته .

ويقترح الوفد أيضا أنه على الأقل يجب توفير مدير معاون وأخصائى ألبان وطنيين للعمل بالمشروع بمجرد بدء أعماله مع وصول الموظفين الدوايين .

٣ - ٧ أنه إلى جانب خدمة احتياجات الصناعة للتدريب يجب أن يقوم المركز بدراسة إمكانيات تطوير منتجات ألبان جديدة ضمن خط المنتجات فى صناعة الألبان .

٣ - ٨ يجب أن يموم المركز بتخصيص بند لصرف حوافز اقتصادية للموظفين الوطنيين ٣-٩ بينما ستعرب منظمة الأغذية والزراعة دورا هاما فى تطوير منتجات الألبان الجديدة وفى تخطيط وعقد دورات تدريبية اقليمية فإنه واضح من مساهمتها فى الدورات الوطنية ستقتصر على توجيه المدرسين الوطنيين . وبناء على ذلك النظرة فإنه من رأى الوفد أن يحتفظ بالحد الأدنى الممكن لعدد موظفى منظمة الأغذية والزراعة وفى نفس الوقت فإنه يتم إعطاء أهمية كبيرة لتوفير العمالة الوطنية بمجرد بدء العمل بالمشروع .

ونظرا لوجود عدد كبير من خريجي الجامعات المصرية المتخصصة فى الألبان مما يؤكد إمكانية توفير العمالة الوطنية بالكامل .

٣-١: يقترح الوفد وضع برنامج لتدريب الدارسين المصريين لمدة سنتين للحصول على دبلوم في تكنولوجيا الألبان ضمن نشاط المركز الاقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان لمنطقة الشرق الأدنى RDDTC يشمل :

- (١) ١٢ شهرا تدريب نظري وعملي بالمركز الاقليمي .
- (٢) ١٢ شهرا تدريب عملي في مصانع الألبان ومراكز تجميع الألبان كما يلي :
- ٣ شهور تجميع الألبان ونقلها واستلامها .
- ٣ شهور تسويق اللبن ومنتجات الألبان المتخمرة .
- ٢ شهر صناعة الجبن .
- ٢ شهر صناعة الزبدة والآيس كريم .
- ١ شهر صيانة آلات مصانع الألبان .
- ١ شهر مراقبة الجودة .

٣-١١ يعمل في شركة مصر للألبان والأغذية حاليا عدد كبير من العمالة غير المهرة ويقترح الوفد أن تشمل مسئولية العمل بالمركز أنشطة تدريبية بتدريب هؤلاء العمال أثناء الخدمة .

ويجب أن يقوم المركز بتنظيم دورات تخصصية وحلقات نقاش متعلقة بالتنمية في مجال الألبان ، لتغطية الموضوعات مثل صيانة آلات مصانع الألبان ، إدارة مصانع الألبان مراقبة الجودة ، تجميع اللبن ، تطوير منتجات ألبان جديدة وخلافه .

ملحق ٤

الوصف وخطة العمل والأهداف :

يتعامل هذا المشروع مع نقل المركز الاقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان RDDTC من مقره المؤقت في أنقرة - تركيا إلى الاسكندرية بمصر على موقع ملحق بمصنع سيكلام للألبان أحد مصانع شركة مصر للألبان والأغذية - ويعرف المركز الاقليمي على أنه الموظفين الدوليين وعلائقهم والمتعلقات الشخصية والسيارات والمعدات المكتبية والملفات والمستندات والمراجع بدون السيارات الرسمية وأثاث المكاتب أو معدات المعامل والتي يجب أن تسلم للحكومة التركية .

خطة العمل :

سبتمبر ١٩٧٨ - بدء نقل الموظفين الدوليين وعائلاتهم ومتعلقاتهم حتى الشخصية وسياراتهم الخاصة والمعدات المكتبية .

يناير ١٩٧٩ - والملفات والمستندات والمراجع من أنقرة النقل الكامل الى مصر وبدء التخطيط للمركز الوطنى للتدريب على صناعة الألبان RDDTC بالاسكندرية بالأشتراك مع المؤسسة الوطنية المسؤولة عن التنفيذ . تعيين المدير المعاون الوطنى للمشروع وأخصائى الألبان .

١ مايو ١٩٧٩ - استكمال التخطيط للمركز الوطنى RDDTC وبدء وضع عقود المباني وطلبات الآلات .

بدء إنشاءات المباني وتركيب الآلات .

بدء التخطيط للدورات الوطنية والإقليمية .

بدء عقد دورات التدريب الوطنية فى الشرق الأدنى حسب ما سيسمح به الوقت والعمالة .

١ يناير ١٩٨٠ - بدء استخدام وتوظيف الموظفين الإضافيين الدوليين والوطنيين .

٣٠ أبريل ١٩٨٠ - استكمال الاستخدام وتوظيف العمالة .

أهداف المركز :

لقد تم الاتفاق فى الدورة الثالثة لانعقاد الاجتماع المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة وهيئة وانيدا الذى عقد فى نهاية يناير ١٩٧٤ م على إدخال المراكز الاقليمية للتنمية والتدريب على صناعة الألبان فى البرنامج الدولى للتعاون والتنمية فى مجال الألبان (ISCDD) ليصبح المركز هو الأداة الاقليمية لهذا البرنامج وتغيير الهدف لتصبح المراكز الاقليمية للتنمية والتدريب على صناعة الألبان .

وستكون أهداف المركز الاقليمى للتنمية والتدريب على صناعة الألبان فى مصر

كما يلى :

(١) توفير تدريب عملى ونظرى فى تكنولوجيا الألبان وتربية الحيوان وذلك بتنظيم دورات تدريبية فى مجال الألبان على كل من المستوى الاقليمى وشبه الأقليمى وكذلك على المستوى الوطنى .

(ب) مساعدة الدول في الإقليم على خلق أنشطة التدريب في مجال الألبان ولتقديم النصائح بشأن التدريب وإنشاء مؤسسات التدريب الوطنية للألبان .

(ج) المساعدة في الآتي ضمن مسؤوليات كـ مركز إقليمي للتنمية والتدريب ضمن البرنامج الدولي للتعاون والتنمية في مجال الألبان :

١ - تحديد الدول التي يتم مساعدتها ضمن البرنامج الدولي للتعاون والتنمية في مجال الألبان (ISCDD)

٢ - إعداد دراسات عن احتياجات التدريب واحتياجات القوى العاملة اللازمة لصناعة الألبان بالتعاون مع الوزارات المعنية والمؤسسة الوطنية والتنسيق مع خطط البرنامج الدولي (ISCDD) وأنشطته .

٣ - تقديم الخبرة الفنية للمساعدة في تنمية وتطوير صناعة الألبان الوطنية في دول الإقليم خاصة في مجال تنفيذ المشروعات .

ملحق ٥

أنشطة التدريب

١ - دورات التدريب الوطنية على صناعة الألبان :

الهدف هو توفير المعرفة الأساسية عن تربية حيوان اللبن وإنتاج اللبن وتجميعه والنظافة وتصنيع اللبن لإنتاج أكثر منتجات الألبان الوطنية انتشارا مع إعطاء الأهمية للأوجه العملية في هذه المجالات .

يتم تخطيط هذه الدورات ويشرف عليها المدير الإقليمي مع المدير المعاون الذي تخناوه الحكومة المعينة ، وتكون المقدمة باللغة المحلية وإلى حد محدد باللغة الإنجليزية .

ويشرف المكتب الرئيسي لمنظمة الأغذية والزراعة بروما والسيد مدير المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان لمنظمة الأغذية والزراعة لمنطقة الشرق الأدنى في مصر على المساعدة التي يقدمها خبراء هذا المركز .

٢ - دورات التدريب الإقليمية على صناعة الألبان :

تعقد هذه الدورات في المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان لمنظمة الأغذية والزراعة بمصر وتتراوح مدة كل دورة من ٣ - ٤ شهور ، وسيكون التدريب أساسا بالمركز ولكن ستتاح الفرصة للدارسين في كل دورة للحصول على عدة أسابيع من التدريب في مصانع الألبان التجارية .

سيتم عقد دورتين كل عام ويقوم المدير الإقليمي بمعاونة المدير المعاون وموظفي المركز المعينين من جانب الحكومة المصرية بالتخطيط والتنظيم بعقد هذه الدورات - هذا ويقوم المدير الإقليمي تحت إشراف المكتب الرئيسي لمنظمة الأغذية والزراعة بروما بالتعرف في أعمال توزيع المحاضرات والإشراف على التدريب العملي وتوجيه الدعوة للحاضرين والضيوف والخبراء .

٣ - دورات إقليمية تنشيطية :

لقد تلاحظ خلال زيارات المتابعة لدول الإقليم وجود حاجة ماسة إلى الدورات التنشيطية ويعتمد موضوعاته هذه أساساً على الاستبيانات التي تُأرسلت إلى الدارسين القدامى ويتعلق الأول منها بإنتاج اللبن ويتعلق الآخري بإنتاج منتجات الألبان المتخمرة وإدارة مصانع الألبان وإنتاج اللبن النظيف وتجميع الألبان والخدمات الإرشادية وإدارة مزارع الألبان وخلافه ومدة كل هذه الدورات حوالي أربعة أسابيع وتشتمل على تدريب عملي ونظري كما في الدورات الأخرى .

وزارة الخارجية

قرار

نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ١٨١ لسنة ١٩٨٠ الصادر ١٩٨٠/٤/٢٧ بشأن الموافقة على الاتفاقية المبرمة في ١٩٧٩/٤/٢٦ بين حكومة جمهورية مصر العربية ومنظمة الأغذية والزراعة لنقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى ؛

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ١٩٨٠/٦/٣ ؛

قرر :

مادة وحيدة : تنشر في الجريدة الرسمية الاتفاقية المبرمة في ١٩٧٩/٤/٢٦ بين حكومتى جمهورية مصر العربية ومنظمة الأغذية والزراعة لنقل وإعادة إقامة المركز الإقليمي للتنمية والتدريب على صناعة الألبان للشرق الأدنى ، ويعمل به اعتباراً من ١٩٧٩/٤/٢٦ ؛

تحريراً في ٣ شعبان سنة ١٤٠٠ (١٦ يونية سنة ١٩٨٠)

كمال حسن على